

<p>Paritair comité voor toeristische attracties (333)</p> <p>Collectieve arbeidsovereenkomst van 18 juni 2013 betreffende bijkomende vormingsinspanningen</p>	<p>Commission paritaire pour les attractions touristiques (333)</p> <p>Convention collective du 18 juin 2013 relative aux efforts complémentaires de formation</p>
<p>Artikel 1</p> <p>§ Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers die tot de bevoegdheid behoren van het paritair comité voor toeristische attracties en hun werknemers.</p> <p>§2 Onder "werknemers" wordt verstaan de mannelijke en vrouwelijke arbeiders en bedienden.</p>	<p>Article 1</p> <p>§ 1 Cette convention s'applique aux employeurs relevant du champ de compétence de la commission paritaire pour les attractions touristiques et à leurs travailleurs.</p> <p>§2 Pour l'application du présent accord, il y a lieu d'entendre par "travailleurs" les travailleurs masculins et féminins.</p>
<p>I. Vormingsinspanningen</p> <p>Artikel 2</p> <p>Overeenkomstig het KB van 11 oktober 2007, zal voor het jaar 2013 de participatiegraad in vorming en opleiding met minstens 5 procentpunten worden opgetrokken. Deze doelstelling wordt via volgende maatregel geconcretiseerd :</p> <ul style="list-style-type: none">- toekenning van vormingsdagen aan de werknemers ten belope van gemiddeld 1,15 dag opleiding voor de werknemers met meer dan 1 jaar anciënniteit. Gemiddeld berekend als volgt : 1 dag vorming per 1 voltijds equivalent.	<p>I. Effort de formation</p> <p>Article 2</p> <p>Conformément à l'AR du 11 octobre 2007, pour l'année 2013, le taux de participation à la formation augmentera de 5 points de pourcent par an grâce à :</p> <ul style="list-style-type: none">- l'octroi de jours de formation aux travailleurs à concurrence de 1,15 jour de formation en moyenne pour tous les travailleurs qui ont plus d'un an d'ancienneté. Moyenne calculée comme suit : 1 jour de formation pour 1 équivalent temps plein.
<p>II. Durée</p> <p>Article 3</p> <p>Deze collectieve arbeidsovereenkomst is gesloten voor een jaar van 1 januari 2013 tot en met 31 december 2013.</p>	<p>II. Durée</p> <p>Article 3</p> <p>Cette convention collective est conclue pour une période d'un an et entre en vigueur à partir du 1er janvier 2013 jusqu'au 31 décembre 2013.</p>